



**ALL INCLUSIEF**

ONTBUT	07:30 - 10:00	HOOFD RESTAURANT
LAAT ONTBIJT	10:00 - 11:00	HOOFD RESTAURANT
MIDDAGMAAL	12:30 - 14:00	HOOFD RESTAURANT
SNACK SERVICE	12:00 - 16:00	SNACK BAR
KOFFIE PAUZE	17:00 - 18:00	SNACK BAR
AVONDETEN	19:30 - 21:30	HOOFD RESTAURANT
MIDDERNACHTSOEP	23:00 - 24:00	HOOFD RESTAURANT
DRANKEN BARS	10:00 - 24:00	BARS

**INCLUSIEF**

- \* Lokale dranken (niet de geïmporteerde dranken)
- \* Soft drankjes in de minibar (Water 0,5l, Mineraal Water alleen op de dag van aankomst)
- \* Soft Animatie - Tafel tennis
- \* Fitness Centrum (09:00 - 18:00)
- \* Turks Bad (09:00 - 18:00)
- \* Water Glijbaan (10:00 - 12:00 / 14:00 - 16:00)
- \* Wi-Fi in lobby
- \* Handdoek kaarten voor het strand en zwembad zijn verkrijgbaar aan de receptie. U kunt de handdoeken verkrijgen aan het zwembad, (éénmaal per dag tussen 08.00 u - 12.00 uur. Terugbrengen kan tussen 16:00 u - 18:00 uur)

**NIET INCLUSIEF**

- \* Minibar / Aangevuld op verzoek
- \* Wasservice (09:00 - 17:00)
- \* Kluis op de kamer (2 Euro per dag)
- \* Uitgaande telefoongesprekken
- \* Kapper - Dokter - Markt
- \* Room Service
- \* Biljart
- \* Peeling / Massage
- \* SPA Center, Wellness & Beauty Programma (09:00 - 18:00)
- \* Versgeperste fruitsappen, dranken in flesjes, ijsjes
- \* Late check out la tegen bijbetaling. Informeer aan de receptie voor beschikbaarheid (tot 10:00 uur mogelijk)
- \* A la Carte restaurant van de aanvraag (supplement is 3.50 € per persoon)

- \* Wij vragen u vriendelijk om uw all inclusive armband ten allen tijden te dragen. In geval van verlies of misbruik zal er 50 € aangerekend worden.
- \* Alle eenheden van drankjes worden geserveerd in parties, drank in flesjes zijn niet beschikbaar.
- \* Wij vragen u vriendelijk om gepaste kledij te dragen in de lobby en in het restaurant. (zwemkledij, slippers en shorts zijn niet toegestaan)
- \* Kinderen onder 18 jaar zijn niet toegestaan om alcoholische drank te bestellen.
- \* Houdt aub uw deur van het balkon gesloten als de airco opeelst.
- \* Gebruik aub uw bedhanddoek niet buiten de kamer.
- \* In geval van verlies van uw sleutelkaart zal er 10 € aangerekend worden.
- \* Het Hotel is niet aansprakelijk voor het verlies van waardevolle bezittingen. Gebruik aub het kluisje op de kamer.
- \* Het Hotel management behoudt het recht om eventueel aanpassingen te maken op de bovenvermelde concepten. (Tijd, plaats, service). Wij zullen u vriendelijk informeren als er aanpassingen gebeuren.
- \* Om hygiënische redenen is eten op de kamers verboden.

**WIJ WENSEN U EEN FIJNE VAKANTIE**

**Все включено**

ЗАВТРАК	07:30 - 10:00	ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН
ПОСДНИЙ ЗАВТРАК	10:00 - 11:00	ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН
ОБЕД	12:30 - 14:00	ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН
ЗАКУСКИ	12:00 - 16:00	СНАК БАР
COFFEE BREAK	17:00 - 18:00	СНАК БАР
УЖИН	19:30 - 21:30	ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН
НОЧНОЙ СУП	23:00 - 24:00	ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН
НАПИТКИ	10:00 - 24:00	БАР

**ВКЛЮЧЕНО**

- \* Местные напитки (Не импортные, местного производства)
- \* Безалкогольные напитки в мини-баре (Минеральная вода 0,5 лтр- Только в день прибытия)
- \* Легкая Анимация - Настольный теннис.
- \* Фитнес центр (09:00 - 18:00)
- \* Турецкая баня - сауна (09:00 - 18:00)
- \* Водная горка (10:00 - 12:00 / 14:00 - 18:00)
- \* Wi-Fi в блоке В-блосби
- \* Занятия/Лежак
- \* Карты для пляжного попонтца берутся на ресепшен, вы можете поменять ваше попонтца в В блоке около бассейна один раз в день с 08:00 утра - до 12:00. Часы возвращения попонтца 16:00 - 18:00

**НЕ ВКЛЮЧЕНО**

- \* Мини бар заправляется по вашему запросу
- \* Прачечная (09:00 - 17:00)
- \* Сейф в комнате (2 Евро в день)
- \* Телефонная связь
- \* Парикмахер-доктор-мвркет
- \* Обслуживание номеров
- \* Бильярд
- \* Пилинг/Массаж
- \* SPA Центр Оздоровительные и Омолаживающие программы (09:00 - 18:00)
- \* Свежевыжатый сок, напитки в бутылках, мороженое
- \* Позднее выселения, спросить на ресепшене до 10:00 утра
- \* Аля карт ресторан по запросу (дополнение - 3.50 евро на человека)

- \* мы Любезно хотели бы попросить вас носить отельные браслеты в течении всего отдыха. В случае потери или Неправильного использования штраф составит 50 Евро.
- \* все напитки выдаются порционно (в стаканах). Выдача бутылок невозможна.
- \* мы просим вас одеваться соответствующе в лобби и главном ресторане (купальники, тапочки и шорты не допускаются)
- \* дети, не достигшие 18 лет не имеют доступ к алкоголю
- \* Пожалуйста держите балконную дверь закрытой, когда работает кондиционер.
- \* Пожалуйста не используйте ваше Банное попонтца вне Ваших номеров.
- \* В случае потери ключа штраф составит 10 Евро.
- \* Отель не несет ответственность за потерю ценных вещей. Используйте пожалуйста сейфы в номерах.
- \* Руководство отеля оставляет за собой право вносить любые изменения в концепцию отеля (время, место, обслуживание). Если такое произойдет, мы любезно Вам об этом сообщим.
- \* Прием пищи в номерах запрещен.

**ЖЕЛАЕМ ВАМ ПРИЯТНОГО ОТДЫХА.**

**ALLES INKLUSIVE**

FURUKOST	07:30 - 10:00	HUUVRESTAURANG
SEN FRUKOST	10:00 - 11:00	HUUVRESTAURANG
LUNCH	12:30 - 14:00	HUUVRESTAURANG
SNACKS	12:00 - 16:00	SNACK BAREN
FKA	17:00 - 18:00	SNACK BAREN
MIDDAG	19:30 - 21:30	HUUVRESTAURANG
NATTSOPPA	23:00 - 24:00	HUUVRESTAURANG
DRICKA (LOKALA)	10:00 - 24:00	BARERNA

**INKLUDERAT**

- \* Lokala drycker (E) importerade)
- \* Dryck i minibar
- (Vatten 0.5 l och mineral vatten på ankomstdagen)
- \* Dagsaktiviteter - Bordtennis
- \* Träningscenter (09:00 - 18:00)
- \* Turkiskt bad/Bastu (09:00 - 18:00)
- \* Vattenrutschbanor (10:00 - 12:00 / 14:00 - 16:00)
- \* Trådlöst Internet, Wi-Fi i lobbyn
- \* Handdukskort för strand- och poolhanddukar finns att hämta i receptionen. Utlämning av handdukar finns på poolområdet dagligen mellan 08:00 - 12:00. Återlämning för tvätt mellan 16:00 - 18:00.

**EJ INKLUDERAT**

- \* Påfyllning av minibaren
- \* Tvättning (09:00 - 17:00)
- \* Säkerhetsbox i rummet (2€ per dag)
- \* Telefonsamtal ut från hotellet på hotellrumstefonen
- \* HärfriSö-Läkare-Minimarket
- \* Rumservice
- \* Biljard
- \* Peeling / Massage
- \* Spa Centrum, Hälsa & Skönhetprogram (09:00 - 18:00)
- \* Färspressade juicer, dryck på flaska, glass
- \* Det är möjligt att få en utcheckning mot extra betalning, vänligen kontakta receptionen innan kl. 10:00 på avresedagen
- \* A la Carte restaurangen vid bokningen (tillägg 3.50 € per person)

- \* Vi ber er att använda era armband under hela er vistelse. Borttappande eller missbruk debiteras med 50 Euro.
- \* Alla drycker är serverade i glas, Inga drycker serveras i flaskor.
- \* Vi ber er att klä er ordentligt i lobbyn och huvudrestaurangen. (Badkläder, tofflor och shorts är inte tillåtet.)
- \* Gäster under 18 år serveras inte alkoholfattiga drycker.
- \* Vänligen ha er balkongdörr stängd medan airconditionär påslagen.
- \* Vänligen använd inte era rumshanddukar utanför ert rum.
- \* Borttappande av rumskort debiteras med 10 €.
- \* Hotellet är inte ansvariga för era värdesaker. Vänligen använd säkerhetsboxarna i era rum.
- \* Hotellet har rätt att ändra reglerna i det nämnda ovan. (Tider, plaster, service). Vi kommer att meddela om ändringar sker.
- \* P.g.a. hygieniska skäl är det förbjudet att ta upp mat på rummet.

**HAENTREVIGSEMESTER**



**HERŞEY DAHİL KONSEPTİ**

KAHVALTI	07:30 - 10:00	ANA RESTORAN
GEÇ KAHVALTI	10:00 - 11:00	ANA RESTORAN
ÖĞLE YEMEĞİ	12:30 - 14:00	ANA RESTORAN
SNACK SERVİSİ	12:00 - 16:00	SNACK BAR
KAHVE SAATI	17:00 - 18:00	SNACK BAR
AKŞAM YEMEĞİ	18:30 - 21:30	ANA RESTORAN
GECE ÇORBASI	23:00 - 24:00	ANA RESTORAN
(YERLİ İÇECEKLER)	10:00 - 24:00	BARLAR

**ÜCRETSİZ HİZMETLERİMİZ**

- \* Yeni alkollü ve alkolsüz içecekler (İthal içecekler dahil değildir.)
- \* Mini bar (0,5 lt su, soda, sadece giriş günü)
- \* Soft Animasyon - Masa tenisi
- \* Fitness salonu (09:00 - 18:00)
- \* Hamam - Sauna (09:00 - 18:00)
- \* Su kaydıracağı (10:00 - 12:00 / 14:00 - 16:00)
- \* Kablesuz İnternet (Lobide)
- \* Şemsiye / şezlong
- \* Plaj havlu kartını resepsiyondan alabilirsiniz. Plaj havlularınızı, Spa Merkezi standından temin edebilirsiniz. (Alış saati: 08:00-12:00 / İade saati: 15:00 - 18:00)

**ÜCRETLİ HİZMETLERİMİZ**

- \* Mini bar isteğe göre doldunulur
- \* Çamaşhane (09:00 - 17:00)
- \* Oda Kasası (günlük 2€)
- \* Odalardan dış hat telefon kullanımı
- \* Kuznet - Doktor - Market
- \* Oda Servisi
- \* Bilardo
- \* Masaj, Kese, Köpük (09:00 - 19:00)
- \* SPA Merkezi ve diğer aktiviteler (09:00 - 19:00)
- \* Taze sıkılmış meyve suları, şişe içkiler, dondurma
- \* Odalardan geç çıkış ücretlidir. Çıkış günü, saat 10:00'a kadar lütfen resepsiyona başvurunuz.
- \* A'la Carte Restoran rezervasyonludur. (Kilgü başı menü farkı 3.50 € dur)

\* Her şey dahil kol bantlarınızı çıkış gününe kadar takmanızı, kaybolması ya da diğer şekillerde kullanımı halinde 50 € ile ücretlendirilir. Bilekliği olmayan misafirlerimize yiyecek ve içecek servisi yapılmaz.

\* Tüm içecek ikramları bardak ile servis edilir, şişe servisi yoktur.

\* Restoranlara yüzme kostümleri ile girilmesi rica olunur.

\* 18 yaş altı çocuklara alkollü içecek servisi yoktur.

\* Odanızdaki klimanın çalışabilmesi için, lütfen balkon kapınızın kapalı olduğunu kontrol ediniz.

\* Odanızdaki havluların oda dışında kullanılmaması önemle rica olunur.

\* Kayıp olan değerli eşyalarınızdan otelimiz sorumlu değildir. Odalardaki kasaları kullanmanızı rica ederiz.

\* Otel Yönetimi uygulanan konseptlerde (zaman, yer, servis) değişiklik yapma hakkına sahiptir. Değişiklik yapıldığı takdirde bildirilirsiniz.

\* Hijyen açısından odalara yiyecek içecek çıkarmak yasaktır.

**İYİ TATILLER**



**ALL INCLUSIVE**

BREAKFAST	07:30 - 10:00	MAIN RESTAURANT
LATE BREAKFAST	10:00 - 11:00	MAIN RESTAURANT
LUNCH	12:30 - 14:00	MAIN RESTAURANT
SNACK SERVICE	12:00 - 16:00	SNACK BAR
COFFEE BREAK	17:00 - 18:00	SNACK BAR
DINNER	19:30 - 21:30	MAIN RESTAURANT
MIDNIGHT SOUP	23:00 - 24:00	MAIN RESTAURANT
BEVERAGE	10:00 - 24:00	BAR
(LOCAL DRINKS)		

**INCLUSIVE**

- \* Local drinks (Not import drinks)
- \* Soft drinks in the mini bar (Water 0,5 lt. and mineral water - on the arrival day only)
- \* Soft Animation - Table tennis
- \* Fitness Centre (09:00 - 18:00)
- \* Turkish Bath - Sauna (09:00 - 18:00)
- \* Water-slide (10:00 - 12:00 / 14:00 - 16:00)
- \* Wi-Fi at the lobby area
- \* Umbrella / sunbeds
- \* Beach and pool towel cards are available at the reception. You may obtain your towels from (Spa Centre desk between 08:00 - 12:00 Towel return hours are 16:00 - 18:00.)

**NOT INCLUSIVE**

- \* Mini bar is filled by your request
- \* Laundry service (09:00 - 17:00)
- \* Safe box in the rooms (2 € per day)
- \* Outline telephone service
- \* Hairdresser - Doctor - Market
- \* Room Service
- \* Billiards
- \* Peeling / Massage
- \* SPA Centre, Wellness & Beauty Programmes (09:00 - 19:00)
- \* Fresh fruit juices, bottled drinks, ice cream
- \* Late check out is chargeable, please ask reception for availability until 10:00
- \* A'la Carte Restaurant by the reservation (supplement is 3.50 € per person)

\* We kindly ask you to wear your all inclusive wristband at all the time. In case of loss or misuse 50 € will be charged onto your account.

\* All units of beverages are served by portion, no bottle service is available.

\* We kindly ask you to dress smart in the lobby area and main restaurant. (Swimming suits, slippers and shorts are not allowed)

\* Children under the age of 18 are not allowed to get served alcoholic drinks.

\* Please keep the balcony door closed when you would like to turn on air-condition at your room.

\* Please, do not use your bath towels outside the room.

\* In case of losing any card (Room, safe or towel) 10 € will be charged for each onto your account.

\* The Hotel is not responsible for the loss of any valuables. Please use the safe box in your room.

\* The Hotel management keeps the right to make any kind of changes on the above mentioned concepts (Time, places, service). We will kindly inform you about the changes, if any occurs.

\* Because of hygiene rules, taking food up to the rooms is forbidden.

**HAVE A NICE HOLIDAY**



**ALLES INKLUSIVE**

FRÜHSTÜCK	07:30 - 10:00	RESTAURANT
SPÄT - FRÜHSTÜCK	10:00 - 11:00	RESTAURANT
MİTTAGESSEN	12:30 - 14:00	RESTAURANT
SNACK SERVICE	12:00 - 16:00	SNACK BAR
KAFFEE, TEE AND BRÖTCHEN SORTEN	17:00 - 18:00	SNACK BAR
ABENDESSEN	19:30 - 21:30	RESTAURANT
MİTTERNACHTS SUPPE	23:00 - 24:00	RESTAURANT
LOKALE GETRÄNKE	10:00 - 24:00	BAR

**INKLUSIVE**

- \* Lokale Getränke (Nicht importierte Getränke)
- \* Mini bar (Wasser 0,5 lt - Mineralwasser sind, nur am Anreisetag inklusive)
- \* Soft Animation - Tischtennis
- \* Fitnesscenter (09:00 - 18:00)
- \* Türkisches Bad, Sauna (09:00 - 18:00)
- \* Wasserrutsche (10:00 - 12:00 / 14:00 - 16:00)
- \* Wi-Fi ist in der Rezeption verfügbar
- \* Strand - und Pool - Handtuch-Karten sind an der Rezeption erhältlich. Sie können ihre Handtücher einmal am Tag am Handtuchstand zwischen 08:00 - 12:00 Uhr und 16:00 - 18:00 Uhr tauschen.

**NICHT INKLUSIVE**

- \* Mini bar / Wird auf Wunsch aufgeführt
- \* Wäscheservice (09:00 - 17:00)
- \* Safe (Tresor) im Zimmer (kostenlos pro Tag 2€)
- \* Telefonieren (Außen Gespräche)
- \* Friseur, Arzt, Markt
- \* Zimmerservice
- \* Billard
- \* Massage und Peeling
- \* SPA Center, Wellness und Schönheitsprogramm (09:00 - 19:00)
- \* Frische Fruchtsäfte, Flaschengetränke, Eis
- \* Spät Check-out ist gegen Bezahlung buchbar. Bitte fragen Sie an der Rezeption danach
- \* A'la Carte Restaurant mit Reservierung (Aufpreis 3.50 € pro Person)

\* Das Armband, welches Sie als All Inklusiv-Gast ausweist, soll während des ganzen Aufenthalts direkt am Handgelenk getragen werden (bei Verlust sind 50 € zu bezahlen)

\* Alle Getränke werden nur in Gläsern, nicht in Flaschen serviert

\* Bekleidung ist in den Restaurants nicht gestattet. Zum Abendessen bitten wir um sportlich-elegante Kleidung.

\* Es ist gesetzlich nicht zugelassen, alkoholische Getränke an Gäste unter 18 Jahren auszuschenken.

\* Ihr Zimmer ist mit einer Klimaanlage ausgestattet. Bitte beachten Sie, dass diese nur bei geschlossener Balkontür funktioniert.

\* Bitte benutzen Sie Ihre Zimmer Handtücher nicht außerhalb des Zimmers.

\* Bei Verlust Ihrer Zimmerkarte müssen Sie 10 € zahlen.

\* Bitte nutzen Sie den Tresor im Zimmer während Ihres Aufenthalts. Das Hotel haftet nicht für persönliche Gegenstände

\* Das Hotel-Management behält sich das Recht vor, jede Art von Veränderungen auf die oben genannten Konzepte (Time, Orte, Dienst) zu machen. Wir informieren Sie, über die Veränderungen, wenn Oberhaupt auftritt.

\* Es ist nicht erlaubt Essen und Getränke mit ins Zimmer zu nehmen.

**GUTE AUFENTHALT**